Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders	A
CLUB 2	Buix	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	05.10.2019
Start / Beginn Début / Inizio	17:07	End / Ende Fin / Fine	19:22
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POA22		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	150

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207781	WIDMER Patrick	
Official scorer Marqueur	207800	KOLLROS Paul	
Referee 1 Arbitre 1	9004	MOREL Christophe	
Referee 2 Arbitre 2	205183	OBERSON Yvan	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Bienne Seelanders

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	MONBARON Vincent				96196
97	A	GOZEL Gaëtan				204453
29	G	VIONNET Nicolas	X	X	X	214362
33	G	RYTZ Marcel				2284
19		GURTNER Jérémy				202802
98		ESTEVEZ Etienne				207301
20		GURTNER Nicolas				202477
13		CHRISTINAZ Julien				98287
63		KOLLROS Léonard				204284
8		VUILLEUMIER Morgan				210189
21		GURTNER Sébastien				201554
11		VINALS Joé				204285
96		BERCHIER Maxime				216093
87		ESTEVEZ Eric				207302
73		FROSSARD Yann				98430
44		GIVEL Florent				203014
81		VOIROL Damien				2189

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95329
	PAHUD Ludovic		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:37	TS	21	1				
23:22	13	TS	2				
35:43	11	81	3				
44:37	81	13	4				
47:05	13	96	5				
47:23	81		6				
				TOTAL		6	
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
14:31	13	2	16:31	H
18:43	11	2	20:43	G1
25:31	8	2	27:31	K1
27:49	21	2	29:49	B2
38:04	11	2	39:26	A
38:54	81	2	40:24	A
48:28	19	2	50:28	C1
49:50	21	2	51:50	A
54:56	19	2	56:56	B1
54:56	19	20	60:00	N
57:32	20	2	59:32	C1
TOTAL			40 min	

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
23	C	CHÂTELAIN Julien				201644
16	A	NICOULIN Thibaut				201623
69	G	CRAMATTE Tom	X	X	X	205244
31	G	COURBAT Théo				209287
28		CRAMATTE Noé				204292
18		HOULMANN Joris				214156
41		CURCIONE Maxime				210215
59		FAIVRE Julien				204483
TS		POUILLY Arthur				204007
22		KUNZ Arnaud				202348
87		CHÂTELAIN Gaëtan				202668
21		CALABRIA Anthony				208120
91		NICOULIN Arnaud				209429
44		MEUSY Hugo				202605
95		CHOFFAT Gautier				214091
8		VAUCLAIR Maxence				212405

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
39:26	21	44	1				
40:24	18	TS	2				
46:06	23	TS	3				
				TOTAL		3	
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
21:54	21	2	23:22	D
30:10	91	2	32:10	B1
35:25	44	2	35:43	B2
38:04	TS	2	40:04	V1
42:49	28	2	44:37	B1
48:28	21	2	50:28	G1
50:25	23	2	50:25	U
50:25	23	2	52:25	I
57:32	91	2	59:32	L
57:53	23	2	59:53	G1
TOTAL			20 min	